

Célébrations eucharistiques

7 au 15 octobre 2017

Eucharistic Celebrations

October 7-15, 2017

07 samedi	17h	+ Félixine Mailhot – Offrandes aux funérailles
08 Sunday	9 am	+ Charlotte Kowalke – Gisele Elchuk
08 dimanche	11h	+ Jacqueline Mitchell (Bockstael - née Blanchette) – Marcelle Marcoux
09 lundi		pas de messe en paroisse / no mass in the parish
10 mardi	9h	+ Mgr Henri Perron, ph – L'abbé Gabriel Lévesque
11 mercredi	19h	+ Donald Marion – Diane Marion
12 jeudi	9h	+ Louis et Élisabeth Mercier – Lilianne Lemay
13 vendredi	9h	Intentions personnelles – Mariette Chartier
14 samedi	17h	Aux intentions de la communauté – L'abbé Gabriel Lévesque
15 Sunday	9 am	+ Denis Arbez – Funeral offerings
15 dimanche	11h	Action de grâce – Huguette et Guy Boulet

Ministères

	<u>sam. 14 oct.</u>	<u>Sun., Oct. 15</u>	<u>dim. 15 oct.</u>
Accueil Greeters	(bénévoles)	Armande Lemoine Bernard Lemoine	Armande Lemoine Bernard Lemoine
Lecteurs Readers	Louise Granger	Jo-Anne St-Vincent Beverly Marion	Donatien Biseruka Cyrille Ouimet
Service à l'autel Altar servers	(bénévoles)	Louise Genthon	Kyle Vachon
Communion	(bénévoles)	Beverly Marion Ghislaine Sabourin Rhéal Sabourin	Roger Dubois Héritier Kifita (bénévole)
Écran Projector	(bénévole)	Louise Genthon	Annick Clément
Son Sound	(bénévole)	Bernard Lemoine	(bénévole)



PAROISSE
ST NORBERT
PARISH

Depuis 1857 | Established in 1857
Archidiocèse de Saint-Boniface | Archdiocese of St. Boniface



Église | Church

70 rue Saint-Pierre

Bureau de la paroisse | Parish Office

110-80 rue Saint-Pierre

Winnipeg MB R3V 1J8

☎ (204) 269-3240

✉ paroissestnorbert@gmail.com

www.stnorbertparish.ca

Bulletin du 8 octobre 2017
27^e dim. du temps ordinaire (A)

✠
Bulletin for October 8, 2017
27th Sun. in Ordinary Time (A)

Curé | Pastor
L'abbé Gabriel Lévesque

Conseil paroissial de pastorale (CPP) |
Parish Pastoral Council (PPC)
Paulette Bellemare, Présidente

Conseil pour les affaires économiques
(CPAÉ) | Parish Administration Board
Jacques Rollier, Président

Cimetière | Cemetery
Lucille Johnstone

Chevaliers de Colomb | Knights of Columbus
**Claude Bellemare,
Grand Chevalier | Grand Knight**



<https://www.facebook.com/ParoisseStNorbertParish/>

Le 8 octobre 2017
27^e dimanche du temps ordinaire (A)

Isaïe 5, 1-7 | Psaume 79 (80) |
Philippiens 4, 6-9 | Matthieu 21, 33-43

« Tout ce qui est vrai et noble »

Il y a plein de beauté et de grandeur autour de nous. Beauté de la nature et de ses forêts, splendeur de l'automne. Bonté et générosité de tant d'hommes et de femmes de bonne volonté. Inventivité de tant de personnes engagées en tous domaines.

En ce dimanche, dans la deuxième lecture, saint Paul nous dit : « Tout ce qui est juste et pur, prenez-le en compte ». N'est-ce pas un peu cela la fête de l'Action de grâce ? C'est le moment d'admirer et de célébrer la beauté des choses et la bonté de Dieu. (cf. Prions en Église, Octobre 2017, p. 65)

Objectif-vie de la semaine

- J'observe en silence un arbre dont le feuillage a revêtu les couleurs de l'automne.
- La deuxième lecture nous invite à prendre en compte « tout ce qui est juste et pur ». Je réfléchis à ce qui peut correspondre à cette description dans mon milieu et j'en rends grâce à Dieu.
(Prions en Église, Octobre 2017, p. 43)

BONNE FÊTE DE L'ACTION DE GRÂCE !

**À vous tous et toutes,
ainsi qu'à vos familles et à vos proches,
une très belle fin de semaine
de l'Action de grâce.
Pour tout ce que vous êtes
et pour tout ce que vous avez,
remerciez le Seigneur Dieu.**

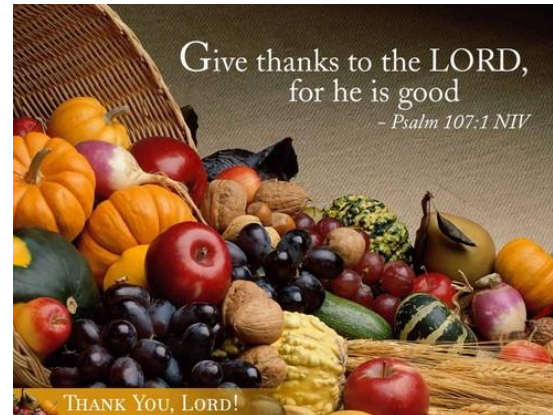
October 8, 2017
27th Sunday in Ordinary Time (A)

Isaiah 5.1-7 | Psalm 80
Philippians 4.6-9 | Matthew 21.33-43

We have much to be thankful for

Most of us would agree that we have been given much in our lives for which to be thankful. If we're honest with ourselves, we would also agree that despite that abundance, we often do not use what we receive as well as we should. The earth was given to all, yet we often abuse it, hurting society's most vulnerable.

In Psalm 80, we ask God to restore us to live out God's plan for us. Recognizing our weakness, we turn to God for strength and to realize the peace Paul says we can expect.
(from Living With Christ, October 2017, p. 57)



***A BLESSED THANKSGIVING TO ALL!
To you, and to your families,
and to all who are dear to your heart,
wishes for a beautiful and peaceful
Thanksgiving Weekend.
For all that you are
and for all that you have,
give thanks to the Lord our God.***



Le mois d'octobre est un mois consacré au Rosaire. Qui parle de Rosaire, parle également de Marie, notre mère céleste à tous. Une mère présente à chaque instant de nos vies. Par sa tendresse maternelle, elle veille sur chacun et chacune d'entre nous. N'ayons pas peur de lui confier nos misères grandes ou petites et nos déserts intérieurs. De la même manière qu'elle a su assister son divin fils, Jésus, dans la souffrance et la mort, elle saura prêter oreille à nos demandes spéciales. Soyons reconnaissants dans la foi pour cette mère bonne et généreuse.

Marie, brillante étoile au cœur de ma vie,
guide-moi sur le chemin qui m'est tracé.
Marie, Reine de l'écoute,
lorsque surviennent épreuves et maladies,
entend ma prière, baisse vers moi les yeux
et couvre-moi de ton voile de douceur
et de bienveillance.
Accorde à mon âme paix et sérénité,
mon fardeau sera alors plus léger.
Que ce soit aux jours heureux
ou plus difficiles,
accueille mon cœur reconnaissant
pour ta présence toute maternelle
chaque jour qu'il m'est donné de vivre.

- Soeur Angèle

October, the month of the Holy Rosary

A month dedicated to the Holy Rosary? The rosary – and, more specifically, Our Lady of the Rosary – is credited with victory in a number of our history's battles. Chief among these is the Battle of Lepanto (October 7, 1571), in which a Christian fleet defeated a superior Ottoman Muslim fleet through the intercession of our heavenly Queen and Mother.

In honour of the victory, Pope Pius V instituted the Feast of Our Lady of Victory, which is still celebrated today as the Feast of Our Lady of the Rosary (October 7). And, in 1883, when Pope Leo XIII officially dedicated the month of October to the Holy Rosary, he made reference to the battle and the feast.

The best way to celebrate the Month of the Holy Rosary is, of course, to pray the rosary daily. But other prayers can also be added, such as the one suggested here, adapted from the Prayer to Our Lady of Guadalupe, Patron of the Americas:

*Dear Mother, we love you.
We thank you for your promise
to help us in our need.
We trust in your love,
it comforts us.
Teach us to find our peace
in your Son, Jesus,
and bless us every day of our lives.
Help us to build a shrine in our hearts:
a shrine full of trust, hope, and love of Jesus
growing stronger each day.
Blessed Mary, you are with us.
May we feel your loving presence.
Give us the courage
to bring your message of hope to everyone.
You are our Mother and our inspiration.
Hear our prayers and answer us. Amen.*



Heures du bureau de la paroisse

Mardi à vendredi

9h30 à midi ; 13h30 à 16h30

(sauf en cas de réunions, de visites à l'hôpital, au foyer, ou à domicile, etc.)

Veuillez svp **téléphoner** (204-269-3240) avant de passer au bureau.



Intention de prière du Pape François – Octobre

Droit au travail et dignité de l'être humain : Prions pour le monde du travail afin que le respect et la sauvegarde des droits soient assurés à tous et que soit donnée aux chômeurs la possibilité de contribuer à l'édification du bien commun.

Chapelle Notre-Dame-du-Bon-Secours



La porte de la Chapelle sera ouverte de 9h à 21h en les journées mariales et, pour souligner le 100^e anniversaire des apparitions de Notre Dame à Fatima.

La Chapelle sera ouverte ce vendredi, le 13 octobre (6^e apparition à Fatima). Venez offrir une courte prière à Notre Mère du Ciel, pour lui demander son intercession maternelle et pour une foi de plus en plus fervente.

Parish Office Hours

Tuesday to Friday

9:30 am to noon; 1:30 to 4:30 pm

(except if away at meetings, visits to the hospital, nursing home or residence, etc.)

Please **phone** (204-269-3240) before coming to the office.

Pope Francis' Prayer Intention – October

The right to work and the dignity of the human person:

That all workers may receive respect and protection of their rights, and that the unemployed may receive the opportunity to contribute to the common good.



Chapelle Notre-Dame-du-Bon-Secours (Our Lady of Good Help Chapel)

The chapel gates will be open from 9 am to 9 pm on Marian feast days and, to commemorate the 100th anniversary of the apparitions of Our Lady in Fatima, on the days of the apparitions.

This Friday, October 13 (6th apparition in Fatima), the chapel will be open. Come pray to our Heavenly Mother and request her intercession for an ever more fervent faith.



The Chapel is a Provincial Heritage Site, built in 1875 by Father Noel Joseph Ritchot, following the Red River Resistance led by Louis Riel in 1869-1870.

Nos sympathies

- † À la famille et aux proches de **Philibert Marion**, décédé le 2 octobre, funérailles à la Cathédrale le 5 octobre ;
- † À la famille et aux confrères prêtres de **M^{gr} Henri Perron, ph**, décédé le 1^{er} octobre, funérailles à la Cathédrale le 6 octobre.

Réflexion d'intendance – Dim. 8 oct. 17

« La pierre rejetée par les bâtisseurs est devenue la pierre angulaire »
(Matthieu 21, 42)

Jésus est la pierre angulaire et il a été rejeté par les dirigeants religieux et politiques de son époque, ainsi que de simples citoyens. Vivre une vie d'intendance peut vous causer d'être rejeté par d'autres dans la société d'aujourd'hui. Par exemple, dire la prière avant le repas dans un restaurant peut attirer quelques regards étranges de la part de certains. Mais pour les autres, c'est un signe que Dieu est bien vivant !

Notre Part-à-Dieu | God's Share



Octobre | October 2017

Dimanche 1 | Sunday 1 2 383,35 \$

Besoins de l'Église du Canada |
Needs of the Church in Canada 495,00 \$
(to date)

Votre générosité est grandement appréciée !
Your generosity is greatly appreciated!



Sincere Condolences

- † To the family and friends of **Philibert Marion**, passed away on October 2, funeral service at the Cathedral on Oct. 5;
- † To the family and brother priests of **M^{gr} Henri Perron, P.H.**, passed away on Oct. 1st, funeral service at the Cathedral on Oct. 6.

Stewardship Reflection – Sun., Oct. 1/17

"The stone the builders rejected has become the corner stone"
(Matthew 21.42)

Jesus was the corner stone and He was rejected by the religious and political leaders of his day, as well as ordinary citizens. Living a stewardship lifestyle may cause you to be "rejected" by others in today's society. For example, saying grace before a meal in a restaurant may attract some strange looks from some. But to others, it is a sign that God is alive and well!



Fall Suppers

A cherished autumn tradition!
Sunday, October 8: Lorette,
Parish Hall, 4-7 pm

Sunday, October 15: Saint-Adolphe,
St. Adolphe Arena, 4-7 pm

Sunday, October 15: Sts-Martyrs-Canadiens,
Parish Hall, 4-6:30 pm

Sunday, October 15: Saint-Joseph,
Community Hall, 3-7 pm

Sunday, October 21: St. Norbert Eagles Club,
3459 Pembina Hwy, 4-7 pm

Sunday, October 22: Saint-Eugène, Parish
Hall, 4-6:30 pm



Dimanche de l'engagement

Les engagements de tous et de toutes
seront célébrés
cette fin de semaine de l'Action de grâce

Merci à tous et chacun d'avoir bien voulu remplir et remettre la feuille d'engagement. Si toutefois vous ne l'avez pas encore fait, il est toujours possible de le faire. Veuillez svp la remettre aujourd'hui !

Aux trois messes de la fin de semaine, l'abbé Gabriel offrira une bénédiction spéciale et un envoi en mission.



Campagne « Appel pour la liberté de conscience » : septembre – octobre 2017

TRÈS IMPORTANT & URGENT

Joignez votre voix à « l'Appel pour la liberté de conscience » ! Cet automne, les députés du Manitoba étudieront le projet de loi 34, qui traite des droits de conscience pour les médecins, les infirmiers.ères et les professionnels de la santé qui ne peuvent participer à l'euthanasie et au suicide assisté en toute bonne conscience.

Pour en savoir davantage :

www.CoalitionSanteConscience.ca/Manitoba.

Joignez votre voix à la campagne « Appel pour la liberté de conscience » et écrivez directement à votre député pour leur demander de soutenir le projet de loi 34.

Commitment Sunday

All the different ways parishioners
have chosen to participate
in the life of the parish this year
will be celebrated
on this Thanksgiving Weekend

Thank you to everyone who have filled out and returned the participation form. If for any reason you have not yet done so, it is still possible. Please do it today!

At the three weekend masses, Father Gabriel will offer a special blessing and a missioning for the new pastoral year.



“Call for Conscience” Campaign: September – October 2017

VERY IMPORTANT & URGENT

Join the “Call for Conscience” Campaign. This fall, members of Manitoba’s legislature will study Bill 34 which deals with conscience rights for doctors, nurses and health care professionals who cannot participate in euthanasia and assisted suicide in good conscience.

To learn more:

www.canadiansforconscience.ca/manitoba.

Join the “Call for Conscience” and write directly to your MLA asking them to support Bill 34. More information forthcoming.

Merci aux Chevaliers de Colomb et à tous les autres volontaires pour le BBQ communautaire du 10 septembre dernier. Les profits de l'activité ont été 320,25\$ et ont été remis à la paroisse. Merci beaucoup !
– Le CAÉ.

« Bien vivre la mort »

**Journées d'études diocésaines
18 et 19 octobre 2017**

Église Saints-Martyrs-Canadiens

Ces journées nous permettront de réfléchir au sens de la mort dans la vie chrétienne et dans la communauté chrétienne et comprendront des ateliers sur les dimensions spirituelles, pastorales, éthiques et médicales.

Ces deux journées s'adressent particulièrement aux prêtres et aux laïcs engagés dans le ministère auprès des malades et des mourants ou dans le domaine des soins de santé, mais tous sont les bienvenus.

Tous les intéressés sont priés de donner leur nom à l'abbé Gabriel. L'inscription à l'événement se fait à travers la paroisse. Veuillez donner votre réponse par le mardi 10 octobre.

Club Oasis

(Club d'âinés francophones 50 ans +)

PACE – Le cours reprendra le mardi 24 octobre.

Zentangle – La prochaine activité aura lieu le mercredi 25 octobre.

Film « Les violons du coeur » – Le jeudi 26 octobre à 19h. Entrée libre. Bienvenue à tous et à toutes.

Thank you to the Knights of Columbus and to all the volunteers for the September 10th Community BBQ. The activity raised \$320.25 et monies were remitted to the parish. Thank you very much! – The Parish Administration Board.

“Living Our Dying”

Diocesan Study Days

October 18 and 19, 2017

Saints Martyrs Canadiens Church

These Study Days will help us to reflect on the meaning of death in the Christian life and in the Christian community and will include workshops on the spiritual, pastoral, ethical and medical dimensions.

Invited to these two days are all the diocesan priests and all lay people involved in the ministry of presence for the sick and the dying or in the field of health care. However, the invitation is also extended to anyone and all who would like to attend.

All those interested in the event are asked to give their names to Father Gabriel. Registration to the Study Days will be done through the parish. Please give your response by Tuesday, October 10th.

Club Oasis

(A French 50 plus Seniors Club)

PACE – The next class will be held on Tuesday, October 24.

Zentangle – Next class: Wednesday, October 25.

“Les violons du coeur (Music of the Heart)” – This film will be presented in French on Thursday, October 26. Everyone welcome.

